

남해 트로프 지진에 대비하세요.

최근, 일본의 여러 곳에서 지진이 발생하고 있습니다. 그럴 때마다 텔레비전과 라디오에서 뉴스 속보가 나와 지진 대책에 대해서 확인이 요구되고 있습니다. 여기에서, 이번 달은 남해 트로프 지진에 대해서 알려 드리겠습니다.

남해 트로프 지진은, 시즈오카 현의 쓰루가만으로부터 오이타 현과 미야자키 현 앞바다인 휴우가나다에 걸친 지진 판을 진원지역으로 하여, 대략 100~150 년 간격으로 반복하여 발생하는 대규모 지진입니다. 이전 (1944 년, 1946 년) 발생으로부터 70 년 이상 경과한 현재, 다음의 지진 발생이 경계되고 있습니다.

지진이 발생할 경우 미야자키 현에서는 최대진도 7 의 지진이 일어난다고 되어, 이 지진에 동반하는 쓰나미는 최대 약 17m, 해안 지역에서의 도착시간은 최단 14 분으로, 약 1 만 5 천 명의 주민이 지진과 쓰나미의 피해를 입을 것으로 예상되고 있습니다.

대규모 지진이 발생하면 텔레비전, 라디오 등으로부터 긴급지진속보가 전달됩니다. 당황하지 말고 우선 자신을 지킵시다.

~~~~그 대책으로~~~

지진의 흔들림으로부터 자신을 지키기 위해서 ... [우선 낮은 자세로 / 머리를 지키고 / 움직이지 않는다]

- 건물 안에 있을 때는, 책상 아래 등으로 피난합니다.
- 출구, 계단 등으로 돌진하지 말고, 유도원 등의 지시에 따릅니다.
- 건물 밖에 있을 때는, 최대한 건물 주변으로부터 멀리 이동합니다.



쓰나미로부터 자신을 지키기 위해서 ... [멀리보다는 높은 장소로 피난합니다]

- 큰 흔들림을 느끼지 않아도 우선 피난합니다.
- 자동차로 피난은 하지 않습니다. 도로가 정체되어 피난이 늦어질 가능성이 있습니다.



본 협회에서는 외국인을 대상으로 하는 방재 세미나를 기획하고 있습니다. 실시가 결정되면 바로 본 협회의 홈페이지 등으로 알려드리겠습니다. 많은 분의 참가를 기다리고 있습니다.

※일본어 번역은 후일, 미야자키현 국제교류협회의 홈페이지에 게재됩니다.

이 코너로의 질문, 의견, 요청 사항이 있으시다면 미야자키현 국제교류협회로 연락해주시길 바랍니다.

TEL : 0985-32-8457 FAX : 0985-32-8512 Email [miyainfo@mif.or.jp](mailto:miyainfo@mif.or.jp)

일상생활에 관하여 질문 및 고민이 있으시다면 미야자키현 외국인 서포트센터로  
연락해주시길 바랍니다.

TEL : 0985-41-5901 FAX : 0985-41-5902 Email [support@mif.or.jp](mailto:support@mif.or.jp)